

Name of the Scholar: Sarfaraz Ahmed

Name of the Supervisor's Name: Dr. Syed Kalim Asghar

Name of the Department: Department of Persian, Faculty of Humanities & Languages.

Title: "Mirza Akmaluddin Badakshi Az hese-i-Shaair-e-Masnavi Goi-e-Farsi"

## ABSTRACT

Keywords: Mathnavi, Kashmir, Akmaluddin, Badakshi, Sarfaraz.

یہ تحقیقی مقالہ جس کا عنوان 'میرزا اکمل الدین بدخشی از حیث شاعر مثنوی گوئی فارسی' ہے۔ مندرجہ ذیل پانچ ابواب پر مشتمل ہے۔  
جس کا مختصر تعارف اس طرح ہے۔

باب اول: اوضاع سیاسی، اجتماعی و ادبی در عصر شاعر: اس باب میں صوبہ کشمیر کے مختصر سیاسی حالات اس کی ثقافت اور علوم و ادبیات کا جائزہ لیا گیا ہے۔ اور یہ بھی بتانے کی کوشش کی گئی ہے کہ کشمیر کو وہ تمام خصوصیات و اوصاف حاصل ہیں جو ایک ملک کی سیاسی و ثقافتی اور ادبی پس منظر کی تشکیل میں اہم کردار ادا کرتے ہیں۔ اس میں مختصر اُعہد و سطلی کا ذکر کیا گیا ہے۔ کشمیر جسے قدیم ادوار میں الگ ملک ہونے کی حیثیت حاصل رہی ہے۔ اور تاریخ کے مطالعہ سے یہ بات بھی واضح ہو جاتی ہے کہ جب ہندوستان میں مغلیہ فرمانروا، مغلیہ سلطنت کے استحکام کے لئے جدوجہد کر رہے تھے۔ اس دوران کشمیر شہمیری خاندان کے زیر دست تھا۔ شہمیری خاندان نے ۱۷۲۵ء سے ۱۹۱۲ء تک تقریباً ڈھائی سو سال تک حکومت کی۔

مغل دور حکومت فارسی زبان و ادب کی ترویج و ترقی کا سنہری دور رہا ہے۔ ان کی ادب نوازی کی شہرت کے چرچے ہر سوتھے۔ جس کی وجہ سے بیرون ممالک سے بہت سے عالم، شاعر، صوفیاء، اکرام کی آمد کا سلسلہ ہندوستان کے ساتھ کشمیر کی جانب بھی شروع ہوا۔ جن کے ورود سے صوبہ کشمیر گہوارہ علم و ادب میں مبدل ہو گیا۔ اس زمانہ میں جن شعراء نے کشمیر میں فارسی ادب کو فروغ دیا ان میں شیخ یعقوب صرئی، ملا محسن فانی، عینی کشمیری، حاجی محمد اسلم سالم، مشتاق کشمیری کے علاوہ ان صوبہ داروں کا بھی ذکر ہے جنہوں نے مغل فرمانروا شاہجہان اور اورنگ زیب کی جانب سے کشمیر پر حکومت کی۔ یہ صوبہ دار نہ صرف ادب نواز اور انصاف پسند ہی تھے بلکہ شعر گوئی کا بھی اچھا ذوق رکھتے تھے۔ مختصر یہ کہ اس باب میں کشمیر میں فارسی ادب کی ترقی کے تمام عوامل کا تفصیلی جائزہ پیش کیا گیا ہے۔

باب دوم: احوال و آثار میرزا اکمل الدین بدخشی: اس باب کے تحت میرزا اکمل کے احوال اور آثار کا ذکر کیا گیا ہے۔ آپ کا پورا نام میرزا اکمل الدین محمد کامل بیگ خان بدخشی ہے۔ ان کے آبا و اجداد تاشقند سے ہجرت کر کے کچھ عرصہ تک بدخشان میں سکونت پذیر ہوئے تھے لہذا اسی مناسبت سے ان کے نام کے ساتھ لفظ بدخشی چسپان ہے۔ میرزا کامل کے جد امجد ملک محمد خان مغل بادشاہ جلال الدین محمد اکبر کے زمانہ اقتدار میں ہجرت کر کے ہندوستان آئے تھے۔ اکبر نے انہیں، ان کی استعداد کی بنا پر ۱۵۹۰ء میں کشمیر کا گورنر مقرر کر دیا تھا۔ جس کے بعد انہوں نے بدستور کشمیر میں ہی سکونت اختیار کر لی۔ میرزا کامل کے والد میرزا عادل بیگ خان شاہجہان بادشاہ کے مصاحبان خاص میں شمار ہوتے تھے۔ میرزا کامل کی ولادت ۱۰۵۴ھ میں کشمیر میں ہوئی تھی ان دنوں شاہجہان بادشاہ کشمیر میں ہی تھے، انہوں نے اس نومولود بچے کا نام رکھا جس کا تذکرہ وہ اپنے اشعار میں بھی کرتے ہیں۔ ان کی ادبی

خدمات میں قصیدہ مخبر الاسرار، اور مثنوی بحر العرفان قابل ذکر ہیں۔ جن کو منظوم کر کے فارسی ادب کے دامن کو وسعت بخشی ہے۔

**باب سوم: موضوع و محتوی مثنوی بحر العرفان:** یہ اس مقالہ کا اہم باب ہے۔ میرزا کامل ایک صوفی، عارف، عالم دین شاعر ہیں ان کا تمام کلام عشق و عرفان پر مبنی ہے۔ اس باب میں ان کی مثنوی بحر العرفان پر بحث کی گئی ہے۔ مثنوی بحر العرفان، کشمیر میں تصوف و عرفان پر لکھی جانے والی مثنویوں میں ایک اہم مقام رکھنے کے علاوہ بحر بیکراں کی حیثیت رکھتی ہے۔ اس میں انھوں نے عشق و معرفت کے رموز کو اس رہ کے طالبوں کی اسائنس کے لئے سمو دیا ہے۔ اس کو رشتہ تحریر میں لانے کے لئے میرزا کامل نے اپنے پیشرو عرفانی اساتذہ کی شاہکار تصانیف کا بغور مطالعہ کیا تھا۔ جن میں شیخ عطار کی منطق الطیر، مولانا روم کی مثنوی معنوی، نظامی، گجوی کی بیخ گنج، امیر خسرو دہلوی اور مولانا جامی کی مثنویات کے علاوہ غزلیات حافظ شامل ہیں۔ شاعر اس کی ابتدا حمد باری تعالیٰ سے کرتے ہیں۔ اس کے بعد نعت رسول اکرم اور صحابہ اکرام کا تذکرہ کیا گیا ہے۔ اس مثنوی کا اصل موضوع راہ سلوک اور تصوف ہے۔ لہذا انہوں نے راہ سلوک پر چلنے والوں کے لئے اپنے روحانی تجربات و احساسات باطنی کو منظر عامہ پر لا کر یہ راہ ہموار کر دی ہے۔ ساتھ ہی اس میں شاعر نے راہ سلوک پر چلنے والوں کے خصائص اور احوال، منازل و مقاصد اور مقامات کو بیان کیا ہے۔

**باب چہارم: معاصرین میرزا کامل الدین:** اس میں ان شعراء کا ذکر کیا گیا ہے، جنہوں نے میرزا کامل کے عہد میں اپنی گرا نبھا ادبی خدمات سے فارسی کے دامن کو وسعت عطا کی۔ اس باب میں ان شعراء کے احوال کے ساتھ ساتھ ان کی ادبی خدمات کو بھی بیان کیا ہے جس سے اس عہد کے طرز تحریر اور روش شعر گوئی کے علاوہ شعراء کے رجحان کا بھی اندازہ ہوتا ہے۔ ان شعراء کے کلام میں مثنوی، غزلیات، قصائد اور رباعیات پائی جاتی ہیں۔ جو زیادہ تر عشق مجازی اور عشق حقیقی پر مبنی ہیں۔

**باب پنجم: بررسی انتقادی بر مثنوی بحر العرفان:** اس باب میں مثنوی بحر العرفان کا تنقیدی جائزہ لیا گیا ہے۔ میرزا کامل بنیادی طور پر ایک صوفی شاعر تھے۔ جو اپنے زمانے کی روش کے مطابق شعر تخلیق کرنے میں منفرد و بیزار نظر آتے ہیں کیونکہ اس دور سے قبل شاعری گل و بلبل، شمع و پروانہ، ہجر و وصال، زلف و خال اور محبوب سے شکوہ و شکایت کے دائرہ تک ہی محدود تھی۔ عموماً شعراء قصیدہ گوئی ہی کو اپناتے تھے اور اس مدح گوئی سے کسی امیر یا بادشاہ کے دربار سے منسلک ہو جوتے تھے جو ان کے بود و باش کا ذریعہ بھی تھا۔ برعکس اس کے میرزا کامل نے مثنوی نویسی کو اپنا دائمی شعری مشغلہ قرار دیا۔ ان کے مطالعہ میں ایرانی شعراء کی صوفیانہ اور عارفانہ مثنویاں رہتی تھیں۔ جن میں مولانا روم، اور شیخ عطار کی مثنویاں قابل ذکر ہیں۔ لہذا اس باب میں اس مثنوی کا تنقیدی جائزہ لیا گیا ہے۔ اس کے علاوہ شعراء ایران جن کا اثر ان کے کلام پر واضح نظر آتا ہے ان میں مولانا روم، شیخ عطار اور حافظ شامل ہیں ان کے کلام میں پائی جانے والی مماثلت کو بھی بیان کیا گیا ہے۔ میرزا کامل نے پوری عمر اسی معرفت میں گزار دی وہ تمام اوامر و نہی کے پابند رہتے تھے، اس لئے کشمیر میں جس قدر میرزا کامل نے مثنوی کو تقویت دی کسی اور شاعر نے شاید اتنی تقویت نہیں بخشی ہو، انہوں نے اس مثنوی میں علاقائی داستانوں کو بھی نظم کیا ہے جو ان کو انفرادیت عطا کرتا ہے۔ ان کا یہ کارنامہ رہتی دنیا تک زندہ و جاوید رہے گا اور تشنگان علم معرفت اس شاہکار سے فیضیاب ہوتے رہیں گے۔

بحر العرفان کہ اکمل الدین گفت      اندر اسرار صوفیہ در سفت  
لفظ او چون صدف معنی در      این کتابست بحر و زان در پر  
آنکہ طالب بہ در شاہوار است      خواندن این کتاب در کار است  
شد مصنف غریق این دریا      کرد در بہر طالبان پیدا (۱)

حوالہ۔ ۱۔ مثنوی بحر العرفان، جلد دوم، ص ۹۰ (ب)